



Dynamic News

August 2020 | Volume 20 | Issue 8

3550 Biscayne Blvd. | Suite 304 | Miami, FL, 33137 | (305) 576-0010
info@DynamicCDC.com | www.DynamicCDC.com
Dynamic Community Development Corporation



Wynwood Bodega “Mi Pana” offers Latin Products to its Community



Augustina Marty, Mi Pana & Jose Figueroa, Dynamic CDC



Farruko, Reggaeton Star & Karen Flores, Mi Pana

The Wynwood neighborhood is known nationally for its Arts and Design District – but Miami residents know it as the oldest Puerto Rican community in both the City of Miami, and throughout the State of Florida. Puerto Rican institutions like Roberto Clemente Park, Jose De Diego Middle School, De Hostos Senior Center, Borinquen Medical Centers, the San Juan Bautista Chapel, the Puerto Rican Chamber of Commerce and block after block of small family homes. One among many jewels in this community is the “Mi Pana” Convenience Stores and Market located at 3814 NW 2nd Avenue. Owned by Ms. Augustina Marty, “Mi Pana” sells Latin products demanded by neighborhood homeowners. Ms. Marty’s late husband – arriving in Miami from Cabo Rojo, Puerto Rico – wanted a store where all were welcome, which provided its clientele with quality Latin foods and household products as well as pasteles and pastelillos. Mi Pana also serves as a meeting place for good conversation among neighbors even Reggaeton Star Farruko visits often.

Dynamic CDC is pleased that we have been able to offer Business Technical Assistance to Mi Pana, in particular assisting them to qualify for a Miami Dade County Small Business Mom & Pop Grant, administered through our collaborator Neighbors and Neighbors Association (NANA).

For additional information on Dynamic CDC’s services, please contact us at (305) 576-0010.

MI-PANA
3814 NW 2 AVE. MIAMI, FL 33127

- Pasteles Puerto Riqueños
- Alcapurrias
- Empanadillas de Pizza
- Tacos de Jueyes
- Morcillas
- Mavi
- Gasolina
- Cerveza Medalla

PH: 305-456-6218 CELL: 786-274-2185



Dynamic News

August 2020 | Volume 20 | Issue 8

3550 Biscayne Blvd. | Suite 304 | Miami, FL, 33137 | (305) 576-0010
info@DynamicCDC.com | www.DynamicCDC.com
Dynamic Community Development Corporation



La Bodega “Mi Pana” en Wynwood le Ofrece Productos Latinos a Nuestra Comunidad



Augustina Marty, Mi Pana & Jose Figueroa, Dynamic CDC

El vecindario de Wynwood en Miami es conocido a nivel internacional como sede de artistas y diseñadores. Para los residentes de Miami, Wynwood es también el centro ancestral de la comunidad puertorriqueña en Miami. Aquí se encuentra el Parque Roberto Clemente, De Hostos Senior Center, la Escuela Intermedia José De Diego, las oficinas del Borinquen Medical Centers, la Capilla San Juan Bautista, Camara de Comercio Puertorriqueña, además de bloque tras bloque de residencias familiares.

Una de las muchas joyas de la comunidad es la tienda “Mi Pana Convenience Store and Market”, localizada en la 3814 de la 2da Avenida NW. Aquí la propietaria, Augustina Marty, se enorgullece en vender los productos latina de calidad que los vecinos exigen. El difunto marido de la Sra. Marty fundó la tienda luego de llegar a Miami desde el pueblo de Cabo Rojo, en Puerto Rico. Él quería crear un local donde todos son bienvenidos, que proveyera a la comunidad productos latina y golosinas hechas en casa — como pasteles y pastelillos — y que funcionara como un lugar donde los vecinos pudieran conversar y compartir. Como raggaeton estrella Farruko.



Farruko, Reggaeton Star & Karen Flores, Mi Pana

Para Dynamic CDC, es un honor haber podido ayudar a la tienda “Mi Pana” con asistencia técnica empresarial, de forma completamente gratuita. Gracias a nuestros esfuerzos, Mi Pana cualificó recientemente para un otorgamiento financiero de \$3,500 a través del programa *Small Business Mom & Pop Grant* del condado de Miami-Dade, administrado por la organización Neighbors and Neighbors Association (NANA).



Para cualquier información adicional acerca de los servicios de Dynamic CDC, favor contactarnos al 305-576-0010.